



JAHRE...

... VERÄNDERUNG

ANS...

... D'ÉVOLUTION

### Eine Chance für jeden

Als Amways Mitbegründer Rich DeVos die Amway Geschäftsmöglichkeit beschrieb, sagte er: «Dieser Plan soll Menschen dabei helfen, die Karriereleiter hochzusteigen. In diesem Geschäft kann jeder Erfolg haben. Sagen Sie ihnen, dass Sie an Ihre Geschäftspartner und deren Fähigkeiten glauben. Wenn sie erfolgreich sind, werden Sie es ebenfalls sein.»

«Jeder, der bereit ist, hart dafür zu arbeiten, kann seinen Traum verwirklichen», so der Chairman.

### Offrir cette chance à tout le monde

Rich DeVos, co-fondateur d'Amway, avait coutume de décrire l'opportunité commerciale Amway en ces termes: «Le Plan de Vente et de Marketing est conçu de façon à permettre à chacun de gravir les différents échelons et de réussir en développant son activité commerciale. Dites aux Entrepreneurs indépendants de votre groupe que vous croyez en eux et en leurs capacités. Leur réussite contribuera à la vôtre.»

Et il ajoutait: «Tout est accessible à ceux qui le veulent vraiment».

# 50 JAHRE VERÄNDERUNG MIT EINER GESCHÄFTSMÖGLICHKEIT FÜR JEDEN.

Wussten Sie, dass Amway seinen selbständigen Geschäftspartnern bis dato mehr leistungsorientierte Boni ausgezahlt hat als jedes andere Direktvertriebsunternehmen?

Eine derartige Anerkennung von Leistung entspricht einer Unternehmensphilosophie und Führungsqualität, die sich Rich DeVos und Jay Van Andel vorstellten, als sie Amway vor über 50 Jahren gründeten. Die beiden Freunde wollten sich einen Namen machen, indem sie ein Geschäft entwickelten, das einfach zu gründen und einfach auszubauen ist. Und dessen hochwertige Produkte sich einfach verkaufen.

Jeden Tag verwirklichen Millionen Menschen auf der Welt mit einem selbständigen Amway Geschäft Wünsche und Ziele, die sie mit ihrem Leben verbinden. Einige Geschäftsinhaber verdienen sich durch den Verkauf der innovativen Amway Produkte etwas dazu. Andere steigern ihr Potenzial, indem sie anderen Menschen dabei helfen, ihr eigenes Amway Geschäft zu gründen, so wie es Rich und Jay bei den ersten Geschäftspartnern taten.

«Mit der Amway Geschäftsmöglichkeit bestimmen Sie selbst, wie stark Sie sich engagieren und expandieren», so Amways Chairman Steve Van Andel.

«Das führende Unternehmen in seiner Branche zu sein, bedeutet, dass das Amway Geschäft in allen Kulturen und in allen Gesellschaftsschichten erfolgreich funktioniert», sagt Amways President Doug DeVos. «Unsere Produkte werden überall gebraucht».

# 50 ANS DE CONSTANTE ÉVOLUTION GRÂCE À UNE OPPORTUNITÉ COMMERCIALE OUVERTE À TOUS.

Saviez-vous qu'Amway a versé à ses Entrepreneurs indépendants plus de boni basées sur leurs performances qu'aucune autre société de vente directe dans le monde?

C'est l'une des preuves de notre position de leader et c'est ce que souhaitaient Rich DeVos et Jay Van Andel lorsqu'ils ont créé Amway, il y a 50 ans de cela. Ces deux amis voulaient laisser leur empreinte en proposant une activité commerciale facile à démarrer, à promouvoir et à développer.

Chaque jour, dans le monde entier, des millions de personnes parviennent à concrétiser les ambitions qu'ils ont nourries toute leur vie grâce à leur activité Amway. Certains Entrepreneurs indépendants Amway se contentent de gagner un revenu d'appoint en revendant les produits Amway. D'autres augmentent vraiment leur potentiel avec cette activité et permettent à d'autres de se lancer, comme Rich et Jay l'ont fait avec les premiers Entrepreneurs indépendants Amway.

«L'opportunité commerciale Amway ne fixe pas de limites: vous développez votre activité comme vous l'entendez», déclare Steve Van Andel, Directeur.

Quant à Doug DeVos, Président d'Amway, il affirme: «Notre position de leader montre que l'activité Amway fonctionne dans toutes les cultures et quel que soit le niveau économique des pays concernés. Partout dans le monde, les gens sont en quête de ce que nous avons à leur offrir».



FAKT 47

Die Amway Geschäftsmöglichkeit ermöglicht Menschen auf der ganzen Welt, ihre Ziele zu erreichen – und darüber hinaus, ihren Kindern etwas von Wert zu hinterlassen.

FAIT 47

L'opportunité commerciale Amway permet à tous, dans le monde entier, d'apporter à leur existence le changement significatif qu'ils recherchent et de transmettre quelque chose de valeur à leurs enfants.